

essentiel 

Congélateur coffre

ECC 231b



Notice d'utilisation

Pour vous aider à bien vivre votre achat

SOMMAIRE



CONSIGNES DE SECURITE 2



DESCRIPTION DE L'APPAREIL 4



FICHE PRODUIT 5



DEBALLAGE 6

AVANT LA PREMIERE UTILISATION 6



INSTALLATION 6

LIEU D'INSTALLATION 6

CLASSE CLIMATIQUE 7

VENTILATION SUFFISANTE 7

INSTALLATION DES CALES SUR LE CONDENSEUR 7

VOLET SEPARATEUR 8



UTILISATION 8

MISE EN ROUTE ET REGLAGE DE LA TEMPERATURE 8

CONGELATION RAPIDE 9

LES TEMOINS LUMINEUX 9

CONSEILS D'ECONOMIES D'ENERGIE 9

CONGELER ET CONSERVER DES ALIMENTS SURGELES 10

IDEES ET ASTUCES UTILES POUR LA CONGELATION D'ALIMENTS 11

PREPARATION DES GLAÇONS 11



NETTOYAGE ET ENTRETIEN 12

ÉTEINDRE L'APPAREIL 12

DEGIVRAGE DE L'APPAREIL 12

NETTOYAGE DE L'APPAREIL 13



GUIDE DE DEPANNAGE 14

REMEDIER A UN MAUVAIS FONCTIONNEMENT 14

EN CAS DE COUPURE DE COURANT 16

CHANGER L'AMPOULE 16

BRUITS ACCOMPAGNANT LE FONCTIONNEMENT 16

Vous venez d'acquérir un produit de la marque **Essentiel b** et nous vous en remercions. Nous apportons un soin particulier au design, à l'ergonomie et à la simplicité d'usage de nos produits. Nous espérons que ce congélateur vous donnera entière satisfaction.



CONSIGNES DE SECURITE

Veillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les pour pouvoir les consulter lorsque vous en aurez besoin.

Si l'appareil devait être vendu ou cédé à une autre personne, assurez-vous que la notice d'utilisation l'accompagne.

Avant la première utilisation

- ✓ Vérifiez que l'appareil n'a pas subi de dommage pendant le transport. Vous ne devez en aucun cas brancher un appareil endommagé ! Si l'appareil est endommagé, veuillez contacter votre revendeur.

Avant de brancher l'appareil à la prise secteur pour la première fois, veuillez laisser reposer l'appareil pendant deux heures si l'appareil a été transporté en position verticale ou 24h si l'appareil a été transporté en position horizontale, ceci afin de permettre au gaz réfrigérant de redescendre dans le compresseur. Le non respect de ce délai pourrait endommager le compresseur.

Usage prévu

- ✓ Le congélateur est destiné à un **usage domestique** uniquement. Ne l'utilisez pas à des fins commerciales ou industrielles ou pour d'autres buts que celui pour lequel il a été conçu.
- ✓ Cet appareil convient au stockage d'aliments congelés, à la congélation et au stockage d'aliments frais, ainsi qu'à la fabrication de glaçons.
- ✓ **Pour des raisons de sécurité, ne modifiez pas ou n'essayez pas de modifier les caractéristiques de cet appareil. Cela représenterait un danger pour vous.**

Sécurité des enfants

- ✓ Les matériaux d'emballage (papier d'emballage, polystyrène) peuvent s'avérer dangereux pour les enfants. Il y a un risque de suffocation ! Ne laissez pas les matériaux d'emballage à la portée des enfants !

- ✓ Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à moins que celles-ci ne soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- ✓ Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.

Câble d'alimentation

- ✓ Cet appareil est muni d'une prise de terre. Il doit être branché sur une prise murale équipée d'une prise de terre, correctement installée et reliée au réseau électrique conformément aux normes en vigueur.
- ✓ Avant de brancher votre congélateur, assurez-vous que la tension électrique de votre domicile correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- ✓ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par votre revendeur, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- ✓ Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne puisse être écrasé ou coincé, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et au point de raccordement à l'appareil.
- ✓ Lorsque vous débranchez le câble, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le câble lui-même.
- ✓ N'utilisez pas de rallonge ou de multiprise avec cet appareil.
- ✓ Ne retirez jamais la fiche avec les mains mouillées afin d'éviter tout choc électrique.

Utilisation quotidienne

- ✓ Les récipients contenant des gaz ou liquides inflammables peuvent fuir à basse température. Ils présentent alors un risque d'explosion ! Ne stockez aucun récipient contenant des matériaux inflammables tels que les atomiseurs, les extincteurs, les cartouches d'encre, etc., dans votre congélateur.
- ✓ **Les bouteilles et les canettes ne doivent pas être placées dans cet appareil. Elles peuvent éclater lors de la congélation du contenu, et les boissons gazeuses peuvent même exploser ! Ne stockez jamais de limonade, jus, bières, vins moussants, etc. dans le congélateur.**
- ✓ **Ne consommez pas des bâtonnets glacés ou des glaçons dès leur sortie du congélateur. La glace très froide peut geler sur les lèvres ou la langue et vous blesser.**
- ✓ Ne touchez pas aux aliments congelés avec des mains mouillées. Le gel pourrait coller vos mains à la nourriture.
- ✓ **Un produit décongelé ne doit jamais être recongelé.**
- ✓ Lors du déplacement du congélateur, ne le mettez pas à l'horizontale ou à un angle inférieur à 45°.
- ✓ **AVERTISSEMENT : Maintenez dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.**
- ✓ Avant le nettoyage de l'appareil, vous devez toujours l'éteindre et le débrancher, ou retirer les fusibles ou couper le disjoncteur.
- ✓ **Évitez toute projection d'eau sur l'appareil.**

Réfrigérant

- ✓ Le circuit de réfrigération utilise un gaz naturel (R600a) très respectueux de l'environnement mais néanmoins inflammable.
- ✓ Pendant le transport et l'installation de votre appareil, assurez-vous qu'aucun des composants du circuit de réfrigération n'ait été endommagé.
- ✓

Si le circuit de réfrigération est endommagé :

- gardez l'appareil à l'écart des flammes nues et des sources d'inflammation ;
- assurez une bonne aération de la pièce dans laquelle est situé l'appareil.
- ✓ **AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de dispositif mécanique ou tout autre moyen autre que ceux recommandés par votre revendeur pour accélérer le processus de dégivrage.**
- ✓ **AVERTISSEMENT : N'endommagez pas le circuit de réfrigération.**
- ✓ **AVERTISSEMENT : N'utilisez pas ou n'introduisez pas d'appareils électriques dans le congélateur (par exemple les sorbetières électriques, les mixers, etc.) s'ils ne sont pas expressément autorisés par le fabricant.**

En cas de mauvais fonctionnement

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, veuillez d'abord consulter le paragraphe « **GUIDE DE DEPANNAGE** » à la fin de cette notice. **Si les informations qu'il contient ne vous aident pas, veuillez ne pas procéder vous-même à d'autres réparations.**

Les réparations effectuées par des personnes inexpérimentées peuvent causer des blessures ou des pannes graves. Contactez le service après-vente de votre magasin revendeur.

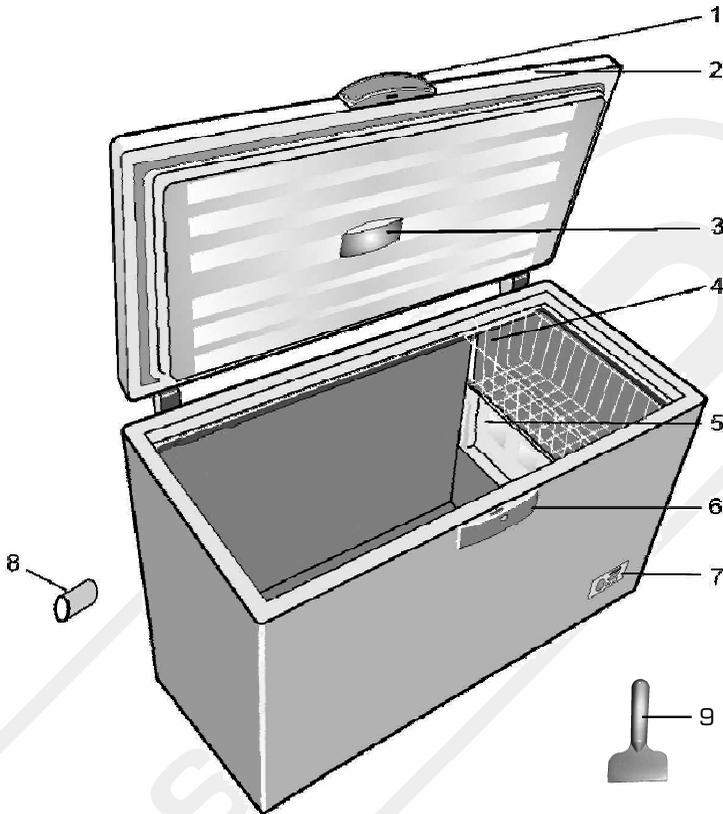
Mise au rebut

AVERTISSEMENT : Lors de la mise au rebut de votre appareil, veuillez à vous en débarrasser dans un centre de recyclage agréé. N'exposez pas l'appareil aux flammes. Veuillez rendre les appareils usagés inutilisables avant de vous en débarrasser.

Débranchez et coupez le câble d'alimentation, détruisez la serrure, cassez ou enlevez le ressort de la porte et le cas échéant, les vis de la porte. Vous vous assurez ainsi que des enfants ou des animaux ne pourront pas s'enfermer dans l'appareil en jouant (Il y a un risque de suffocation !) ou se mettre en danger d'une autre façon.



DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. Poignée
2. Porte
3. Compartiment de l'ampoule
4. Panier
5. Volet séparateur
6. Serrure de porte avec clé
7. Bouton thermostat et témoins lumineux
8. Cale (x 2) à placer sur le condenseur (situé à l'arrière)
9. Racloir

Désignation	Valeur	Unité
Marque	ESSENTIEL B	
Référence du modèle	ECC 231b	
Catégorie du modèle d'appareil de réfrigération	Congélateur coffre	
Dimensions (L x P x H)	110 x 72,5 x 86 cm	
Poids net	45	kg
Classe d'efficacité énergétique	A++	
Consommation d'énergie de 186 kWh par an, calculée sur la base du résultat obtenu pour 24 heures dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.		
Tension et fréquence	230 V~ 50 Hz	
Intensité	0,6	A
Type et puissance maximale de l'ampoule	E14, 15 W max	
Puissance	100	W
Type de gaz	R600a (50 g)	
Volume utile total	230	litres
Volume utile du compartiment réfrigération	-	litres
Volume utile du compartiment congélation	230	litres
Nombre d'étoiles	4	
Température de conception des « compartiments de type autre*»	-	
* Un « compartiment de type autre » est un compartiment autre qu'un compartiment de stockage du vin. Il est conçu pour le stockage de denrées alimentaires particulières à une température supérieure à + 14 °C.	°C	
Température de stockage la plus froide*	Inferieur ou égal à -24	
*Programmée préalablement ou pouvant être réglée par l'utilisateur final et pouvant être maintenue en permanence.	°C	
« Sans givre »	Non applicable	
Autonomie de 67 heures en cas de coupure de courant		
Pouvoir de congélation	12	Kg/24h
Classe climatique : SN/T		
Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre +10 [température la plus basse] °C et +43 [température la plus haute] °C.		
Émissions acoustiques dans l'air	41	dB(A)
Intégrable	Non	



DEBALLAGE

Ôtez l'emballage de transport.

Vérifiez que l'appareil n'a pas subi de dommage pendant le transport. Vous ne devez en aucun cas brancher un appareil endommagé ! Si l'appareil est endommagé, veuillez contacter votre revendeur.

Retirez toutes les bandes adhésives et tous les matériaux d'emballage situés à l'intérieur et à l'extérieur de l'appareil.

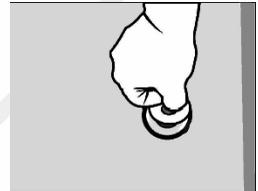
AVANT LA PREMIERE UTILISATION

Nettoyez l'intérieur de l'appareil avec de l'eau tiède additionnée d'un peu de vinaigre blanc. N'utilisez pas de savon ou de détergent car l'odeur peut persister. Après le nettoyage, séchez complètement l'appareil.

Vous pouvez utiliser du *white spirit* pour enlever les restes d'adhésif à l'extérieur de l'appareil.

Pour le nettoyage de l'appareil, vous devez toujours l'éteindre et le débrancher, ou retirer les fusibles ou couper le disjoncteur.

IMPORTANT : Pour la mise en service de l'appareil, assurez-vous que l'orifice situé au fond de la cuve soit bien fermé avec le bouchon fourni. Si le bouchon de l'appareil n'est pas en place, l'appareil ne pourra pas fonctionner correctement.



INSTALLATION

LIEU D'INSTALLATION

- ✓ Placez votre réfrigérateur/congélateur sur une surface stable et plane. Votre appareil sera lourd une fois chargé de denrées : il doit donc être placé sur un sol solide et résistant.
- ✓ L'appareil doit être installé dans une pièce sèche et bien aérée, à température ambiante (10°C minimum et 43°C maximum).
- ✓ L'appareil ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil.
- ✓ L'appareil ne doit pas être exposé à la pluie.
- ✓ L'appareil ne doit pas être installé à côté d'un radiateur, d'une cuisinière ou de toute autre source de chaleur.
- ✓ **La consommation d'énergie et le fonctionnement efficace de l'appareil sont affectés par la température ambiante.**
- ✓ **L'appareil doit être installé de façon à ce que la prise de courant reste accessible.**
- ✓ **Assurez-vous après l'avoir installé qu'il ne repose pas sur son câble d'alimentation électrique.**

- ✓ Laissez l'appareil à son emplacement définitif pendant 2 heures avant de procéder à son branchement. Ceci permettra au circuit réfrigérant de se stabiliser.
- ✓ **AVERTISSEMENT** : Pour éviter tout risque dû à l'instabilité de l'appareil, celui-ci doit être fixé conformément aux instructions.

CLASSE CLIMATIQUE

Installez l'appareil uniquement dans un endroit où la température ambiante correspond à la classe climatique pour laquelle il a été conçu (voir tableau ci-après).

La classe climatique se trouve sur la plaque signalétique située à l'extérieur de l'appareil.

Le tableau ci-dessous indique la température ambiante adéquate pour chaque classe climatique :

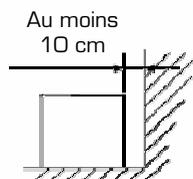
Classe climatique	Température ambiante
SN	de +10 à +32°C
N	de +16 à +32°C
ST	de +16 à +38°C
T	de +16 à +43°C

Votre congélateur ECC 231b est classé « SN/T ». En deçà ou au-delà des valeurs de température ambiante indiquées, les performances de votre congélateur peuvent être affectées avec un risque de péremption des denrées alimentaires.

VENTILATION SUFFISANTE

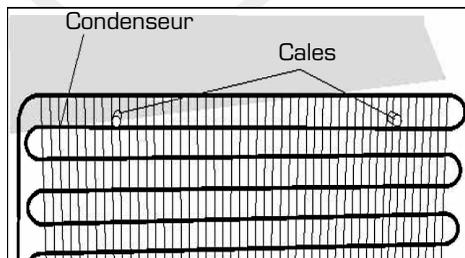
Veillez à ce que l'air puisse toujours circuler librement autour de l'appareil.

Pour garantir un bon fonctionnement de votre appareil, veuillez laisser un espace libre d'au moins 10 cm au-dessus de l'appareil, 10 cm entre l'arrière et le mur et 2,5 cm de chaque côté.



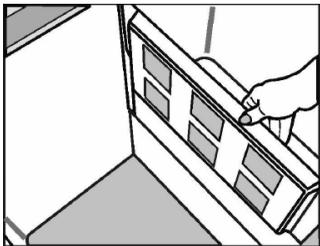
Si vous installez votre congélateur à côté d'un autre congélateur ou d'un réfrigérateur, vous devez laisser un espace libre de 5 cm sur les côtés afin de prévenir la formation de condensation à l'extérieur de l'appareil.

INSTALLATION DES CALES SUR LE CONDENSEUR



Insérez les deux cales en plastique fournies sur le condenseur tel qu'illustré ci-contre. Les cales maintiendront la distance nécessaire entre le congélateur et le mur pour permettre une bonne circulation de l'air.

VOLET SEPARATEUR



Le volet séparateur est à glisser dans les rainures prévues à cet effet à l'intérieur de l'appareil.

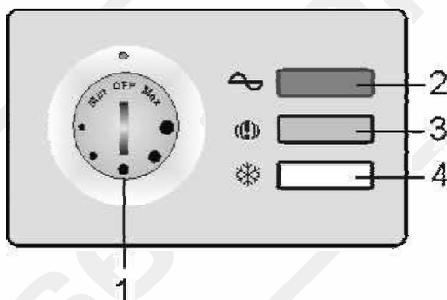


UTILISATION



IMPORTANT : APRES CHAQUE ARRET DE L'APPAREIL, ATTENDEZ AU MOINS 5 MINUTES AVANT DE LE RALLUMER ; CECI, AFIN DE NE PAS ENDOMMAGER LE COMPRESSEUR.

MISE EN ROUTE ET REGLAGE DE LA TEMPERATURE



- Branchez l'appareil sur une prise reliée à la terre.
- Le bouton de sélection de la température (thermostat) (1) se trouve sur la face avant du congélateur.

Le réglage « **OFF** » signifie : Eteint.

Tournez le bouton du thermostat dans le sens des aiguilles d'une montre vers la position « **MIN** » : l'appareil se met en route automatiquement.

Le réglage « **MIN** » (minimum) signifie : Température la plus élevée, le réglage le plus chaud.

Le réglage « **MAX** » (maximum) signifie : Température la plus basse, le réglage le plus froid.

Pour optimiser la conservation des aliments, positionnez le thermostat sur une position moyenne entre « MIN » et « MAX ». Ce réglage vous assure une conservation correcte des aliments congelés et le maintien d'une température de -18°C dans le congélateur.

CONGELATION RAPIDE

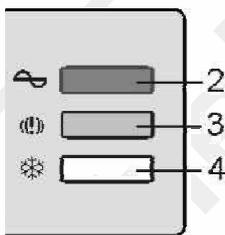
Si vous souhaitez congeler rapidement des aliments frais, appuyez sur la touche [4] du témoin lumineux orange. Pensez à appuyer de nouveau sur la touche au bout de quelques heures pour arrêter la congélation rapide.

Note : La fonction « congélation rapide » peut être activée indépendamment du thermostat. Lorsque vous désactivez la fonction « congélation rapide », assurez-vous que le bouton de réglage du thermostat est en position « marche ».



Note : Après un arrêt de l'appareil (par exemple, suite au nettoyage), pensez à replacer le bouton du thermostat sur une position moyenne (entre « MIN » et « MAX ») avant d'activer la congélation rapide.

LES TEMOINS LUMINEUX



- Le **témoin lumineux vert** [2] s'allume lorsque l'appareil est branché sur une prise (même si l'appareil est éteint).

- Le **témoin lumineux rouge** [3] s'allume lorsque la température dans le congélateur est trop élevée. Notez que ce témoin lumineux reste allumé un certain temps après la mise en service de l'appareil : ceci est normal. Ensuite, il doit s'éteindre. Si ce témoin s'allume pendant le fonctionnement de l'appareil, cela indique un dysfonctionnement. Reportez-vous au paragraphe « Guide de dépannage ».

- Le **témoin lumineux orange** [4] s'allume lorsque l'appareil est en mode de « congélation rapide ». Appuyez sur le bouton pour activer la congélation rapide. Appuyez de nouveau pour désactiver la congélation rapide après quelques heures.

CONSEILS D'ECONOMIES D'ENERGIE

- Ne placez pas d'aliments chauds dans l'appareil.
- N'ouvrez pas la porte plus longtemps que nécessaire.
- Ne réglez pas la température sur plus froid que nécessaire.
- Le condenseur, émetteur de chaleur, doit être gardé propre en permanence.

CONGELER ET CONSERVER DES ALIMENTS SURGELÉS

Types d'appareil	Températures dans le compartiment le plus froid	Durées de conservation
Pas d'étoile	Freezer : de -3° à -4°C	Glaçons
*	Freezer : -6°C	Glaçons Conservation des surgelés courte : 3 à 4 jours (*)
**	Freezer : -12°C	Glaçons Conservation des surgelés moyenne : 1 à 4 semaines (*)
***	Compartiment conservation : Inférieur ou égal à -18°C	Glaçons Conservation des surgelés longue : 3 mois à 12 mois
****	Compartiment congélation : De -18°C à -24°C	Glaçons Conservation des surgelés longue : 3 mois à 12 mois Congélation possible de produits frais

[*] La durée de conservation dépend du type d'aliment ; voir les instructions du fabricant sur la boîte des aliments.

Le congélateur est conçu pour la conservation temporaire des aliments.

Ce congélateur porte le symbole . Vous pouvez utiliser cet appareil pour conserver jusqu'à 12 mois des aliments surgelés. Vous pouvez également utiliser cet appareil pour congeler des denrées fraîches.

IMPORTANT : la température du congélateur doit être de -12°C ou plus basse pour pouvoir stocker des aliments surgelés.

IMPORTANT : La température du congélateur doit être de -18°C ou plus basse pour pouvoir congeler des aliments frais.

IMPORTANT : Veuillez également tenir compte de la période maximum de conservation indiquée par le fabricant des aliments déjà congelés.

IMPORTANT : Les aliments qui ont été décongelés et n'ont pas subi d'autre préparation (par exemple en les cuisinant) ne doivent en aucun cas être recongelés et ne doivent pas être stockés dans le congélateur.

IMPORTANT : Les récipients contenant des gaz ou liquides inflammables peuvent fuir à basse température. Ils présentent alors un risque d'explosion ! Ne stockez aucun récipient contenant des matériaux inflammables tels que les atomiseurs, les extincteurs ou les cartouches d'encre dans votre appareil.

IMPORTANT : Les bouteilles et les canettes ne doivent pas être placées dans votre congélateur. Elles peuvent éclater lors de la congélation du contenu, et les boissons gazeuses peuvent même exploser ! Ne stockez jamais de limonades, jus, bières, vins moussants, etc., dans cet appareil.

IMPORTANT : Tous les aliments doivent être emballés hermétiquement avant d'être entreposés dans le congélateur, afin de ne pas se dessécher ou perdre leur goût, et de ne pas être contaminés par le goût des autres aliments congelés.

ATTENTION : Ne touchez pas la nourriture congelée avec les mains mouillées. Vos mains pourraient rester collées aux aliments, ce qui causerait des abrasions de la peau.

IDEES ET ASTUCES UTILES POUR LA CONGELATION D'ALIMENTS

- Ne congelez que des produits alimentaires de bonne qualité.
- Avant de placer des plats chauds dans le congélateur, laissez-les refroidir à la température ambiante.
- Avant la congélation, partagez les plats en petites portions. Ainsi la congélation nécessitera moins de temps, et vous ne devrez décongeler que la portion que vous souhaitez consommer.
- Indiquez la date de la congélation sur l'emballage.
- Les denrées fraîches ne doivent pas entrer en contact avec les denrées déjà congelées. Nous vous conseillons de placer les plats à congeler près de la cloison froide du congélateur et d'utiliser le panier fourni avec l'appareil.
- Vous pouvez stocker les produits alimentaires congelés n'importe où dans le congélateur, mais il doit rester au moins 5 mm entre eux et le bord supérieur du congélateur.
- Si la congélation se fait lentement, la qualité des produits alimentaires congelés se détériore. La quantité (en kg) de produits alimentaires congelables en 24 heures est de **12 kg** pour cet appareil dans les conditions requises.

PREPARATION DES GLAÇONS

Pour plus de commodités, il est recommandé d'utiliser un sachet à glaçon au lieu d'un bac à glaçon.

Dans le cas d'une utilisation d'un bac à glaçon (non fourni avec l'appareil), remplissez-le aux 3/4 avec de l'eau froide, placez-le dans le congélateur sur une surface plane et laissez l'eau congeler.

Pour extraire les glaçons, tordez légèrement le bac à glaçon ou placez-le sous l'eau courante pendant quelques secondes.

IMPORTANT : **N'essayez jamais de détacher un bac à glaçons collé par le gel avec des objets pointus ou aiguisés car vous risqueriez d'endommager le circuit de réfrigération.** Utilisez le racloir en plastique fourni.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Pour des raisons d'hygiène, l'intérieur de l'appareil et les accessoires doivent être nettoyés régulièrement.



AVANT DE PROCEDER AU NETTOYAGE OU DEGIVRAGE, ETEIGNEZ L'APPAREIL ET DEBRANCHEZ-LE DE LA PRISE DE COURANT ; vous pouvez également retirer les fusibles ou couper le disjoncteur.

ÉTEINDRE L'APPAREIL

Pour éteindre l'appareil, placez le bouton thermostat sur la position « **OFF** ».

Si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une longue période :

- Videz tout le contenu du congélateur.
- Éteignez l'appareil en plaçant le bouton thermostat sur la position « **OFF** ».
- Débranchez l'appareil ou retirez les fusibles ou coupez le disjoncteur.
- Nettoyez soigneusement l'appareil.
- Laissez la porte ouverte pour éviter la formation d'odeurs.

IMPORTANT : Des températures ambiantes élevées (par une chaude journée d'été, par exemple) et un réglage froid sur le thermostat de température [position « **MAX** »] peuvent entraîner un fonctionnement en continu du compresseur.

Raison : quand la température ambiante est élevée, le compresseur doit fonctionner en continu pour maintenir une température basse dans l'appareil.

Cela peut entraîner la formation d'une couche épaisse de givre sur les parois intérieures du congélateur.

Dans ce cas, placez le thermostat de température sur un réglage plus chaud (position médiane entre « **MIN** » et « **MAX** »).

DEGIVRAGE DE L'APPAREIL

Pendant l'utilisation et lorsque le congélateur est ouvert, l'humidité se dépose dans le congélateur sous forme de givre. Vous devez de temps en temps enlever ce givre.

N'utilisez en aucun cas des objets durs ou pointus pour enlever le givre !

Le congélateur doit être dégivré quand la couche de givre a atteint environ 5 millimètres d'épaisseur et, dans tous les cas, au moins deux fois par an. Le meilleur moment pour dégivrer est lorsque l'appareil est vide ou contient peu de nourriture.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'appareil de chauffage électrique ou tout autre dispositif mécanique ou artificiel pour accélérer le processus de dégivrage.

N'utilisez pas de dégivrant en aérosol, ils peuvent être dangereux pour la santé et/ou contenir des substances qui abîment les parois.

1. Retirez tous les aliments du congélateur.
Enveloppez les aliments congelés dans plusieurs couches de papier-journal, couvrez-les et stockez-les dans un endroit frais, mais jamais sur une surface métallique.
2. Éteignez l'appareil en plaçant le bouton thermostat sur la position « **OFF** ».
3. Débranchez l'appareil ou retirez les fusibles ou coupez le disjoncteur.
4. Laissez la porte de l'appareil ouverte.
5. Epongez l'eau de dégivrage au fur et à mesure de la fonte.
6. Lorsque le dégivrage est terminé, essuyez soigneusement l'intérieur du congélateur à l'aide d'une éponge douce.
7. Quand la cuve est complètement sèche, refermez la porte, rebranchez l'appareil et replacez le bouton du thermostat sur la position « **MAX** ».
8. Laissez refroidir pendant une heure avant de remettre les produits. Ne pas remettre sur une position moyenne (entre « **MIN** » et « **MAX** ») avant au moins deux heures.

NETTOYAGE DE L'APPAREIL

- **Le congélateur doit être nettoyé deux fois par an.**

- Essuyez les surfaces internes et externes du congélateur ainsi que ses accessoires avec un chiffon doux et humide. S'ils sont trop sales, frottez-les avec un détergent neutre, rincez-les à l'eau puis, essuyez-les avec un chiffon propre.

- **Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits détergents abrasifs ou de grattoirs métalliques.**

- Ne vaporisez pas d'eau directement dans le congélateur. Ceci pourrait provoquer de la rouille ou réduire l'isolation.

- Les joints en caoutchouc de la porte doivent être nettoyés régulièrement et conservés en bon état.

- **Ne nettoyez jamais l'appareil avec un nettoyeur à vapeur.** L'humidité pourrait s'accumuler dans les composants électriques, entraînant un risque de choc électrique ! La vapeur chaude pourrait causer des dommages aux parties en plastique.

- L'appareil doit être totalement sec avant d'être remis en route.



L'accumulation de poussière sur le condenseur augmente la consommation d'énergie. C'est pourquoi il faut nettoyer le condenseur à l'arrière de l'appareil **une fois par an** avec une brosse souple ou un aspirateur.



GUIDE DE DEPANNAGE

REMEDIER A UN MAUVAIS FONCTIONNEMENT

Un mauvais fonctionnement peut être dû à un problème mineur que vous pouvez résoudre vous même à l'aide des instructions figurant dans le tableau suivant. Avant d'appeler un technicien, procédez aux vérifications suivantes :

Problèmes	Causes possibles	Solutions
L'appareil ne fonctionne pas.	Le thermostat est sur la position « OFF » (arrêt).	Tournez le bouton du thermostat sur une position intermédiaire comprise entre « MIN » et « MAX ».
	La prise n'est pas branchée ou est mal enfoncée.	Branchez la prise sur le secteur.
	Le fusible de l'installation a fondu ou est défectueux.	Vérifiez le fusible et remplacez-le si nécessaire.
	La prise de courant est défectueuse.	Les réparations sur le secteur doivent être effectuées par un électricien.
L'appareil refroidit trop.	Le thermostat est réglé sur une température trop froide.	Réglez temporairement le thermostat sur une température plus chaude.
L'éclairage intérieur ne fonctionne pas.	L'ampoule est défectueuse. Remplacez-la.	Veuillez vous reporter au paragraphe « Changer l'ampoule ».
Les aliments sont trop chauds.	La température est mal réglée.	Veuillez vous reporter au paragraphe « Réglage de la température ».
	La porte est restée longtemps ouverte.	N'ouvrez pas la porte plus longtemps que nécessaire.
	Une grande quantité d'aliments chauds a été placée dans l'appareil au cours des dernières 24 heures.	Réglez temporairement le thermostat sur une température plus froide.
	L'appareil est situé à proximité d'une source de chaleur.	Veuillez vous reporter au paragraphe « Lieu d'installation ».
Formation d'une grande quantité de givre.	La porte n'a pas été bien fermée.	Veuillez toujours à bien refermer la porte de l'appareil.
	Le joint de la porte est mal positionné.	Contrôlez le bon contact du joint sur la porte.

Problèmes	Causes possibles	Solutions
Bruits inhabituels.	L'appareil touche le mur ou d'autres objets.	Déplacez légèrement l'appareil. Laissez toujours un espace suffisant entre l'appareil et les meubles environnants.
	Certains bruits sont caractéristiques des appareils de réfrigération.	Reportez-vous au paragraphe « Bruits accompagnant le fonctionnement ».
Le compresseur ne démarre pas immédiatement après un changement du réglage de la température.	Ceci est normal, ce n'est pas un dysfonctionnement.	Le compresseur démarrera au bout d'un moment.
Le témoin lumineux de l'alarme (rouge) est allumé.	Fonctionnement normal : - Le témoin lumineux rouge reste allumé un certain temps après la mise en service de l'appareil. - Vous venez d'introduire une grande quantité d'aliments frais dans l'appareil. - Vous avez modifié la position du thermostat pour descendre plus bas en température (vers un réglage plus froid).	Le témoin lumineux rouge s'éteindra au bout de quelques heures.
	Dysfonctionnement : Si ce témoin est allumé lors du fonctionnement normal, cela signifie que l'appareil présente un dysfonctionnement. La température est anormalement élevée.	

Si les éléments de ce tableau ne vous aident pas à résoudre votre problème spécifique, **ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même** ; contactez le service après-vente de votre magasin revendeur.

IMPORTANT : Les réparations de votre réfrigérateur ne doivent être réalisées que par des techniciens de maintenance qualifiés. Des réparations mal faites peuvent conduire à des dangers pour les utilisateurs et ne sont pas couvertes par la garantie.

EN CAS DE COUPURE DE COURANT

- Si la panne est de courte durée, il n'y a aucun risque d'altération pour les aliments. Cependant, **n'ouvrez pas la porte.**
- L'autonomie de fonctionnement de votre appareil est indiquée dans le paragraphe « Fiche produit ». Cette durée est sensiblement raccourcie suivant la charge de l'appareil.
- Si la panne doit se prolonger, transférez les produits surgelés et congelés dans un autre congélateur.
- Dès que vous constatez un début de décongélation, consommez les aliments le plus rapidement possible.
- Attention ! Tout aliment décongelé ne doit pas être recongelé.

CHANGER L'AMPOULE

AVERTISSEMENT : Il y a un risque de choc électrique ! Avant de changer l'ampoule, éteignez l'appareil (placez le bouton thermostat sur la position « OFF » [arrêt]) et débranchez-le. Vous pouvez aussi retirer les fusibles ou couper le disjoncteur.

Caractéristiques de l'ampoule : type E14, 230 V~, max. 15 W

Pour changer l'ampoule :

- Retirez le cache de protection de l'ampoule en le déboîtant.
- Dévissez l'ampoule et remplacez-la par une ampoule aux caractéristiques strictement identiques à celle d'origine.
- Replacez le cache.
- Remettez le congélateur en marche.

BRUITS ACCOMPAGNANT LE FONCTIONNEMENT

Les bruits suivants sont caractéristiques des appareils de réfrigération/congélation :

- **Cliquetis**

Quand le compresseur se met en marche ou s'éteint, il fait entendre un cliquetis.

- **Ronronnement**

Dès que le compresseur est en marche, vous l'entendez ronronner.

- **Gargouillis/clapotements**

Quand le réfrigérant s'écoule dans les tubes étroits, des gargouillis et des clapotements se font entendre. Même une fois le compresseur éteint, ces bruits continuent à se faire entendre pendant un court moment.

Congélateur coffre

ECC 231b

Protection de l'environnement

 Ce logo apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet rentre dans le cadre de la directive 2002/96/CE du 27 janvier 2003, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). La présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques peut avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine dans le cycle de retraitement de ce produit. Ainsi, lors de la fin de vie de cet appareil, celui-ci ne doit pas être débarrassé avec les déchets municipaux non triés. En tant que consommateur final, votre rôle est primordial dans le cycle de réutilisation, de recyclage et les autres formes de valorisation de cet équipement électrique et électronique. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchetteries) et les distributeurs. Vous avez l'obligation d'utiliser les systèmes de collecte sélective mis à votre disposition.



Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte, ou de l'usure normale du produit.

